

1st August 2021



# THE GOOD NEWS

FROM YOUR PARISH



OUR LADY OF LEBANON CO-CATHEDRAL - HARRIS PARK

## ELEVENTH SUNDAY OF PENTECOST

We ourselves feel that what we are doing is just a drop in the ocean. But the ocean would be less because of that missing drop.

*St Mother Teresa  
of Calcutta*

### THE GOSPEL

Jesus entered Jericho and was passing through it. A man was there named Zacchaeus; he was a chief tax collector and was rich. He was trying to see who Jesus was, but on account of the crowd he could not, because he was short in stature. So he ran ahead and climbed a sycamore tree to see him, because he was going to pass that way. When Jesus came to the place, he looked up and said to him, "Zacchaeus, hurry and come down; for I must stay at your house today." So he hurried down and was happy to welcome him.

All who saw it began to grumble and said, "He has gone to be the guest of one who is a sinner." Zacchaeus stood there and said to the Lord, "Look, half of my possessions, Lord, I will give to the poor; and if I have defrauded anyone of anything, I will pay back four times as much." Then Jesus said to him, "Today salvation has come to this house, because he too is a son of Abraham. For the Son of Man came to seek out and to save the lost."

**Luke 19:1-10**

### THE EPISTLE

Brothers and sisters,  
So Christ came and proclaimed peace to you who were far off and peace to those who were near; for through him both of us have access in one Spirit to the Father. So then you are no longer strangers and aliens, but you are citizens with the saints and also members of the household of God, built upon the foundation of the apostles and prophets, with Christ Jesus himself as the cornerstone. In him the whole structure is joined together and grows into a holy temple in the Lord; in whom you also are built together spiritually into a dwelling place for God.

**Eph 2: 17-22**



### PRAYER

Lord Jesus, in these difficult and uncertain times may You open our hearts and minds so that we too like Zacchaeus may give willing to those who are in need around us. May your spirit dwell within us so that we may show Your love through our acts and service.  
**Amen**

#### SUNDAY HOLY LITURGIES

LOLO Co-Cathedral, Harris Park

8am (Arabic)  
9:30am (English)  
11am (Ar/Eng)  
5pm (Ar/Eng)  
7pm (English)

Live Streaming Through Social Media

#### WEEKDAY HOLY LITURGIES

Mon, Tues, Thurs, Fri  
7am, 9am & 6pm

Wed 7am, 9am & 5:30pm (Arabic)  
7pm (English Youth)  
Sat 7:30am & 6pm (Ar/Eng)

#### CONFESSIONS

Before and during Saturday 6pm and Sunday Masses or by appointment on weekdays

#### WEEKDAY DEVOTIONS

Rosary:

Mon - Sat

8:30am (Arabic) | 7pm (English)

Divine Mercy followed by Rosary

Fri 7:30 pm

Adoration Hour:

Thursdays 8 pm - 9 pm

24 Hour Adoration:

Every first Friday of the month from 9:30am - Saturday morning 7:30am

#### CONTACT

Fr Tony Sarkis (Dean): 0433 211 248

Fr Youwakim Noujaim 0406 060 445

Fr Charbel Dib 0410 759 795

Fr John-Paul Bassil 0401 545 454

Fr Youssef Matta 0427 922 092

Fr Yuhanna Azize 0435 764 824

Fr Bernard Assi 0411 811 807

Fr Pierre Khoury 0411 735 258

Fr Paul Joubel 0414 900 016

Deacon Ron Hassarati 0403 504 384

Deacon Robert - Plo Al Bayeh 0414 447 883

Subdeacon Ghassan Nakhoul 0410 524 335

Parish Office: 9689 2899

Opening Hours:

Monday to Friday 9am - 4.30 pm

Saturday 9am - 1 pm

Fax: 9689 2068

Email: info@lolol.org.au

Website: www.lolol.org.au



# THE SERVANTS WORD

Dear brothers and sisters,

A year on since the explosion of the Port of Beirut and the question remains: where is the truth and who did it? A year on since hundreds of people were killed or wounded, thousands were displaced, a third of the city was destroyed, just within seconds, and the truth is still unknown. How did that happen? Why did that happen? Who stored the lethal materials? Who killed all these people without any mercy? No answer! Only silence, pain, sadness and sorrow, and a lost truth, because the Lord himself is absent from the conscience of the rulers.

A year on since the explosion of the Port of Beirut and the page of one of the most heinous crimes in the history of Lebanon has not yet been turned over, because the dignity of the human, granted by the Creator to every soul he breathed his spirit into, is missing from the dictionary of the rulers. What have they done so far? Nothing but procrastination, delay and obstruction of the investigation.

Today, on the eleventh Sunday of the Season of Pentecost, we reflect on the Gospel of Zacchaeus, the tax collector who climbed a sycamore tree to see the Lord as he was passing through the city. He climbed the tree because his short stature did not help him to overcome the crowds and make his eyes rejoice in seeing Jesus, who is the Truth. The Lord turned to him and asked him to get down because he wanted to stay at his place that day. Zacchaeus hurried down in disbelief and received the Lord of Glory in his house. At that moment, Zacchaeus and his household were saved, and he compensated every person he wronged, four times. The Lord is sending the same invitation to each person in charge in Lebanon every day. He is asking them to receive him in their hearts so he can save them. But none of them is hearing his voice or seeing his face, because they have not climbed their own sycamore tree of truth. Yet the Lord who is truthful to his word and generous in his hope is still waiting for them. But although he is slow to act, he is not neglectful. There is a limit to how long he would wait! Hence, pay attention rulers, the truth is your sycamore tree! Climb it to see the Lord awaiting you before it is too late. Would you open the door for him and do what is right by the people so you could obtain salvation?

In the meantime, the Lord Jesus is visiting every household that has shed tears on a beloved one, every family that has become homeless, and touching the heart of every person who has cried out to heaven.

## BUILD UP OR TEAR DOWN

In this Sunday's Gospel passage in the Season of Pentecost, we have the great story of Jesus and Zacchaeus, a short, rich tax collector.

Zacchaeus is far from being popular. In fact he is described as 'short in stature' and 'climbed a sycamore tree' and people referred to him as 'a sinner'. Not a popular person by any means and in fact was looked upon with derision. Who, with any ounce of decency, would climb a sycamore tree and furthermore, 'ran ahead' of everyone? One must hold themselves with some dignity instead of carrying on like a child. And yet we are reminded of the Parable of the Prodigal Son, where the father on seeing his son at a distance, 'ran' to him (15:20). Perhaps the spontaneity of our actions are not simply foolishness but a soaring of the spirit!

Returning to Zacchaeus, obviously this guy is not taken with due respect because of his short stature and his role as a chief tax collector, who probably attained his wealth through exorbitant taxes. All odds are stacked against him. And yet Jesus decides to pay him a visit. No matter one's reputation, Jesus has plans for each of us.

And all those negative assumptions made against Zacchaeus are thrown out the door when he declares, 'half of my possessions, Lord, I will give to the poor; and if I have defrauded anyone of anything, I will pay back four times as much' (v8).

So it is time we stopped putting down and shaming others, and instead choose like Jesus to encourage the best in them. Amen

Sr Margaret Ghosn

# Beirut's explosion and Zacchaeus' sycamore tree

He is responding to every voice calling for the justice of heaven to be done instead of the lost justice of the earth. Climb the sycamore tree of his love to see him walking around in the sadness of the city, comforting every mother in tears, every wife in anguish, every father with heartache, every wounded moaning, every orphan in pain, every oppressed crying and every displaced in misery. The Lord is visiting them, confirming to them that the justice of heaven is much greater than the justice of the earth, and assuring them that this justice will definitely be done, sooner or later! We ask the Lord to grant them the grace of truth and patience. They are the living martyrs who die a thousand times every day as a result of injustice, heartbreak and neglect. They are like the fallen martyrs whose blood is still crying out to the Lord of Heaven. They are the living martyrs, and they are no different from the 350 Maronite monk martyrs who bore witness to the Lord by giving up their own lives, more than 1500 years ago, and whose memory is still with us as we celebrated their feast on Saturday. In our own Christian logic, we remember our beloved ones and our martyrs because they remain with us through the bridge of prayer in which we communicate with them. Hence, on the occasion of the first anniversary of the explosion of the Port of Beirut, we remember all the martyrs, the fallen and living, in a Mass that we will be offering up for them, with His Excellency Bishop Antoine-Charbel Tarabay, on Wednesday 4 August at 6pm, at OLOL Cathedral. An announcement will be made about 4 gestures in their memory.

On the pastoral level, we are going ahead with the celebrations of the Feast of the Assumption of Our Lady in body and soul into heaven, despite the lockdown. After all, who did say that the celebrations or the Marian processions would stop? The full program for our celebrations from 6 to 15 August is available in this bulletin and on our sites. Our program is a daily procession from the Cathedral to your own homes, your domestic churches, through the social media which are our sycamore tree. Let us climb it together to see the Lord Jesus! Join us and open the doors of your hearts and homes so we can recline with the Lord together, for he is coming with his Mother Mary to his beloved ones, to remove the fear from the pandemic and its repercussions on our souls, and to overwhelm us with his love and peace.

Father Tony Sarkis

## The Kingdom of heaven is like...

Lord Jesus,

We thank you for your constant reminder of heaven as our final destination.

Thank you especially for reminding us that heaven starts now and right here if we are willing to sacrifice anything and everything for the sake of Your Kingdom. Today, we may ask this question, "What is the Kingdom of heaven like for me and for my community?"

Renew in us, Lord Jesus, the authenticity of the discipleship that we may continue to be the real images of God who created us and called us to build his Kingdom on earth. May nothing hinder our faith journey to make your Kingdom known throughout the world. For you live and reign forever and ever.

Amen.

- thegrotto.org



# MESSAGE FROM THE BISHOP

Dear Brothers and Sisters,

"I will send them prophets and apostles, some of whom they will kill and others they will persecute" (Luke 11:49).

After St Maroun died, many were inspired by his teachings, healing and way of life to find Christ. By the fifth century, a monastery was built near where St Maroun had lived, known as Beit Maroun. The monastery became significant in the region. The monks of Saint Maroun led the way preaching the Gospel and opposing heresy.

We learn of the martyrdom of the 350 Monks in a letter from the monks to Pope Hormisdas in the year 517. The letter described the suffering and attacks that the Maronites endured. There was a growing disunity amongst Christians. We learn that, while the monks were on their way to St. Simon Stylite, the 350 monks were ambushed and killed. The monastery of Beit Maroun was subsequently burnt to the ground. We celebrate the Feast of the 350 Martyred Monks of St Maroun on the 31st of July.

When we reflect on the life and martyrdom of the 350 Martyrs, we have to ask ourselves: "Am I prepared to give my life for the Lord, as they were?" They held onto their faith and did not change their lives or opinions because of adversity and faced ruthless enemies.

Almost a year ago, on 4 August 2020, we awoke to a story of another ambush. For years, Lebanon had been facing increasing political, financial and social challenges. This was exacerbated by the COVID-19 pandemic which placed increasing pressures on the medical system. Most of us here in Australia woke up to 4 August 2020 in utter despair. We believed the years of civil war and of waking up to devastating news from our homeland were behind us. We had hoped for a better future. Yet, it seemed that in that moment, all the decades-long corruption, deception and mismanagement had climaxed and many innocent people had paid a very big price for it with their lives.

## SENIOR'S CORNER

To all our precious seniors,

The peace and blessings of Our Lord Jesus Christ be with you and all our families.

In these hard times we would like you to know that the Senior's Committee with our spiritual leader Father Youwakim have missed you dearly and you are all in our thoughts and prayers.

We look forward to seeing your precious faces when all this is over and it's safe to meet in person, then we can enjoy each other's company and celebrate the Holy Mass, enjoy lunch and entertainment.

Meanwhile stay safe and keep us in your prayers, may God bless and protect us all.

Sonia Abi Rached



4 August does not only symbolise a tragedy of 1 day or a tragedy of a moment. It symbolises the tragedy of years of corruption, division and self-interest and even today, a year on, no one has been brought to account for that.

Friends, we know Lebanon is a message of hope and unity. We still truly believe that. But the country must do some true soul-searching and hold each other and those in positions of power to account.

We also have a responsibility to keep talking about Lebanon, not to forget it and join the Lebanese in their demands so that they have access to the most basic of things like healthcare, electricity, petrol, medicine and education.

We must continue to preach the Gospel, like the 350 Maronite Monks whom we remember today, to anyone who will hear it and use our voices for the oppressed, the marginalised and for those Lebanese who only hope for a future for themselves and their children.

May the prayers of the 350 Martyr Monks be with us.

+ Antoine-Charbel Tarabay

## KIDS CORNER

### ZACCHAEUS MEETS JESUS

Luke 19:1-10



#### Across

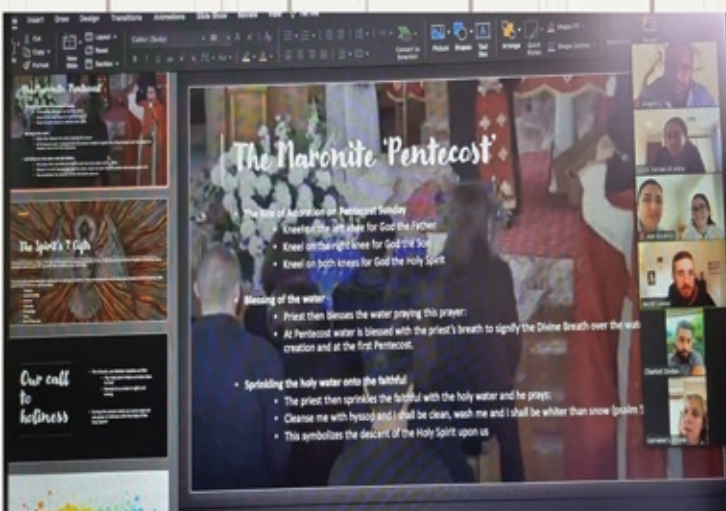
2. Zacchaeus gave \_\_\_\_\_ of everything he owned to the poor after Jesus visited.
4. Zacchaeus was \_\_\_\_\_ and short.
5. In order to see Jesus, Zacchaeus climbed a \_\_\_\_\_ tree.
7. Jesus told Zacchaeus to come down so that he could stay at Zacchaeus's \_\_\_\_\_.
8. Jesus wanted to show Zacchaeus how to \_\_\_\_\_ and serve God.

#### Down

1. People disliked Zacchaeus because he stole money from their \_\_\_\_\_.
3. Jesus \_\_\_\_\_ Zacchaeus for all of his sins.
4. The \_\_\_\_\_ leaders couldn't believe Jesus would willingly eat with a sinner.
6. To people Zacchaeus had cheated money out of, he gave back \_\_\_\_\_ times as much as he had stole.



# PARISH CAMERA



Fersen zoom lesson - Saturday 24 July



FDW talk led by Fr Youssef



Weekly Masses



Adoration

## MARONITECARE COMMUNITY & YOUTH CENTRE PLANNED GIVING TARGET

**TARGET 2000 PARISHIONERS \$5 ONLY A WEEK**  
**133 PARISHIONERS COMMITTED**

Pledge forms for your monthly Tax Deductible donation made through Direct Debit or Credit Card payments are available at the Parish Office.

For Enquires contact the Parish Office on 02 9689 2899

## PARISH WEEKLY COLLECTION & LOANS REPAYMENTS

**WEEKLY COLLECTIONS** For week ending: .....

Plates: \$..... | Donations: \$..... | Candles: \$.....

### PARISH LOANS

CYPC: \$3,937,500.00

UNITS: \$1,267,810.66

### LOAN REPAYMENTS

CYPC: \$22,600 PRE-COVID INTEREST + PRINCIPAL

UNITS: \$11,118 PRE-COVID INTEREST + PRINCIPAL



# PARISH NOTICE BOARD

**Sunday 1st August: 11th Sunday of Pentecost**  
**9:30am** 1 year Mass Jean Greige Bakhos from Hadchit  
**11:00am** 1 Year Mass Mikhael Assad Bourizk from Kfaryachit

**Monday 2 August**  
**10:30am** Funeral of John Badawi Philip Salhab of Sebaal

**Tuesday 3 August**  
**10:30am** Funeral of Nihad Iskandar Kassab from Tripoli

**Wednesday 4 August**  
**6:00pm** 1 year memorial mass for the Martyrs of the Beirut Port Explosion Celebrated by H.E Bishop Antoine-Charbel Tarabay

**Thursday 5 August**  
**6:00pm** 1 year Mass for Anthony Ibrahim Nimat from Alfaradis

**Friday 6 August: The Feast of the Transfiguration of Our Lord - Beginning of the spiritual celebrations for the Feast of the Assumption**  
**8:30am** Novena Day 1 and the The Rosary  
**9:00am** Mass  
**5:00pm** Novena Day 1 with Marian procession from the cathedral to your domestic churches. *Heaven on Earth*  
**6:00pm** 1 year Mass Helena Naseem Ibrahim, widow of the late Massoud Boutros Germanos from Karm El Mahr

**Saturday 7 August**  
**8:30am** Novena Day 2 and the The Rosary  
**9:00am** Mass / Arabic School  
**5:30pm** Novena Day 2 and the The Rosary  
**6:00pm** 1 year Mass Janet Azzi from Jieh, widow of the late Badi Dimasi from Qan  
 and the Mass will be offered for the intension of the sick in our parish  
**8:00pm** Screening of the movie "Saint Mary, Our Lady of Fatima"

**Sunday August 8: Twelfth Sunday of Pentecost - Feast of Saint Mary MacKillop of the Cross**  
**7:30am** Novena Day 3 and the The Rosary  
**8:00am** Mass  
**9:30am** 40 Day Mass Youssef Karam from Dara'un - Harissa  
 and the Mass will be offered for the intension of married couples and the renewal of marriage promises  
**11:00am** 1 year Mass Emile Tadros Hawshab from Bekaa Kafra  
 and the Mass will be offered for the intension of priests and the consecrated  
**7:00pm** Mass will be offered for the intension of the parish youth - MYO

**الأحد ١ آب: الأحد الحادي عشر من زمن العنصرة**  
 ٩:٣٠ السنة للمرحوم جان جريج باخوس من حدشيت  
 ١١:٠٠ السنة للمرحوم مخايل أسعد بو رزق من كفر ياشيت

**الاثنين ٢ آب**  
 ١٠:٣٠ دفن المرحوم جان بدوي فيليب سلهب من سبيل

**الثلاثاء ٣ آب**  
 ١٠:٣٠ دفن المرحوم نهاد اسكندر كساب من القبة طرابلس

**الأربعاء ٤ آب**  
 ٦:٠٠ قداس على نية شهداء انفجار مرفأ بيروت يحتفل به صاحب السيادة المطران انطوان شربل طرييه السامي الاحترام

**الخميس ٥ آب**  
 ٦:٠٠ السنة للمرحوم انطونيوس ابراهيم نعمة من الفاراديس

**الجمعة ٦ آب : عيد تجلي الرب - بدأ الإحتفالات الروحية لمناسبة عيد إنتقال مريم العذراء**  
 ٨:٣٠ تساعية ١ وصلاة المسبحة  
 ٩:٠٠ قداس  
 ٥:٠٠ تساعية ١ مع مسيرة مريمية. من الكاتدرائية إلى كنائسكم البيئية... *Heaven on Earth*  
 ٦:٠٠ السنة للمرحومة هيلانة نسيم إبراهيم أرملة المرحوم مسعود بطرس جرمانوس من كرم المهر

**السبت ٧ آب**  
 ٨:٣٠ تساعية ٢ وصلاة المسبحة  
 ٩:٠٠ قداس / مدرسة اللغة العربية  
 ٥:٣٠ تساعية ٢ وصلاة المسبحة  
 ٦:٠٠ السنة للمرحومة جانيت قزي من الجية أرملة المرحوم بديع ديماسي من قان  
 وقداس على نية مرضى الرعاية  
 ٨:٠٠ عرض فيلم "القديسة مريم سيدة فاطيما"

**الأحد ٨ آب: الأحد الثاني عشر من زمن العنصرة - عيد القديسة ماري مكيلوب**  
 ٧:٣٠ تساعية ٣ وصلاة المسبحة  
 ٨:٠٠ قداس  
 ٩:٣٠ أربعون المرحوم نعمة الله يوسف كرم من درعون - حريصا  
 وعلى نية الحياة الزوجية وتجديد مفاعيل سر الزواج  
 ١١:٠٠ السنة للمرحوم اميل تادروس حوشب من بقاعكفرا وعلى نية الكهنة والمكرسين  
 ٧:٠٠ على نية شببية الرعاية MYO

## ANNOUNCEMENTS

*He will Wipe Away every tear from their eyes and death shall be No More*

One Year Memorial Mass for the Victims of the *Beirut* Explosion celebrated by His Excellency Bishop Antoine-Charbel Tarabay

Wednesday 4 August 2021 at 6pm

Join us via Live-Stream on our Social Media platforms

[www.youtube.com/ololsydney](https://www.youtube.com/ololsydney)  
[www.facebook.com/ourladyoflebanon](https://www.facebook.com/ourladyoflebanon)

Our Lady of Lebanon Co-Cathedral | 40 Alice Street - Haris Park NSW 2150

**Our Lady of Lebanon Co-Cathedral COVID-19 UPDATE**

Dear Parishioners,

Yesterday the NSW Government announced further restrictions on the Cumberland and Blacktown Local Government Areas. As such, our office working hours have now changed to the below times:

**Monday to Saturday: 9am - 3pm**

Furthermore, our Parish Office will be closed to all visitors. Sick visits will also be suspended unless there is an emergency.

Please note that livestreaming will continue at the following times:

**Masses**  
 Monday - Saturday: 9am & 6pm  
 Sunday: 8am, 9:30am, 11am & 7pm

**Adoration**  
 Thursday: 8pm

For all general enquiries, please call 0433 110 023  
 For urgent matters, please call Fr Tony Sarkis on 0433 211 248 or, Fr Youssef Matta on 0427 922 092

We pray that you all stay safe during this period.

**WE'RE COVID SAFE**



## تجليه الرب



التجلي هي ترجمة لكلمة "ميثامورفوشي" اليونانية، والتي تعني حرفيًا "تحول"، وهذا يدل على حادثة تحول هيئة يسوع. بينما كان يصلي على الجبل، برفقة ثلاثة من تلاميذه، كما تروي لنا الأناجيل الإزائية، كان التجلي إعلانًا خاصًا عن ألوهية يسوع، وتأكيذاً لكل ما فعله، وما كان على وشك أن يفعله من آلامه وموته وقيامته وصعوده إلى السماء وإرساله الروح القدس. كما يخبرنا الإنجيل أن موسى وإيليا قد ظهرا يتحدثان مع يسوع، وهما بمثابة شاهدين من العهد القديم. يمثل موسى الشريعة، أما إيليا فيمثل الأنبياء.

عام ١٩٢٤ شيدت على جبل طابور (جبل الطور) بازيليك التجلي الحالية، التي قامت على أنقاض دير رهباني قديم. انتشر هذا العيد الشرقي الأصل في الغرب في القرن الحادي عشر، وأدرج في التقويم الروماني عام ١٤٥٧. يتكلم القديس يوحنا الذهبي الفم أن التجلي حصل قبل أربعين يومًا من الصليب، من هنا خُدد العيد في ٦ آب/أغسطس، أي قبل أربعين يومًا من عيد رفع الصليب المقدس الذي يقع في ١٤ أيلول/سبتمبر.

[www.abouna.org](http://www.abouna.org)



## بقلبه أبوي

**ظَلَّ الآب السماوي -** لا تكمنُ سعادة يوسف في منطق التضحية بالذات، بل في منطق هبة الذات. ولا نلاحظ في هذا الرجل أبدًا أي إحباط، بل ثقة وحسب. أمّا صمته الدائم فلا يشير إلى الاستياء بل إلى عمل ثقة ملموس على الدوام. إن العالم يحتاج إلى آباء، ويرفض المتسلطين، أي الذين يريدون استملاك الآخر ليملأوا فراغهم؛ العالم يرفض الذين يخلطون بين السلطة والاستبداد، بين الخدمة والخنوع، بين المواجهة والقمع، بين المحبة والتشجيع على الإنكالية، بين القوة والدمار. كل دعوة حقيقية تولد من عطية الذات، التي هي نزوح للتضحية البسيطة. ويُطلب هذا النوع من النضج أيضًا في الكهنوت والحياة المكرسة. عندما لا تبلغ الدعوة، سواء كانت إلى الزواج أو العزوبة أو البتولية، نضج هبة الذات، وتتوقف فقط عند منطق التضحية، فبدلاً من أن تكون علامة على جمال الحب وفرحه، قد تعبر عن العاسة والحزن والإحباط.

**البابا فرنسيس -** بمناسبة الذكرى المائة والخمسين لإعلان القديس يوسف البتول شفيها للكنيسة جمعاء



Lord, may all the faithful departed whom we entrust to Your care, be held securely in Your Loving embrace for all eternity especially those we Pray for: (A) All the departed souls, All the lost souls, All the faithful departed, All the souls in Purgatory, All souls who have no one to pray for them (B) (C) (D) (E) (F) (G) (H) Maurice & Martha Jamil Haddad, Anis & Maureen Jamil Haddad (I) (J) Youssef & Ghanajeh Joseph & Family (K) Tanios Elias Kazzi & Family, Sarkis Chucchi Khoudair (L) (M) Youssef & Ghassoun Maroon, Charlie Boutrous Moussa, Robert Charlie Moussa, Betty Merhi, Hamid & Elizabeth Masri (N) (O) (P) (Q) (R) Jamil & Labibe Roumanus, Peter Chegade Roumanos (S) Youssef Mikhael Shaheen, Boutros & Therese Sassine & their Son Kenny, Nabih Saad & his children Kevin & Emille, Janette Semaani & Louis Semaani (T) (U) (V) (W) Ray Wehbe Wehbe (X) (Y) Mrs Sayde Simaan Yazbeck & husband Mr Loutfallah Mokdassi (Z)





عام على انفجار مرفأ بيروت، ويبقى السؤال: أين الحقيقة ومن المسؤول؟ عام على استشهاد وجرح المئات، وتشريد الآلاف، وتدمير ثلث المدينة، خلال ثوان معدودة، والحقيقة لا تزال مغيبية. كيف حصل ما حصل؟ لماذا حصل ما حصل؟ من خزن المواد الفتاكة؟ من قتل بلا رحمة؟ لا جواب! فقط صمت وألم وحزن وأسى، وحقيقة ضائعة، لأن الرب نفسه غائب عن ضمانات الحكام.

عام على انفجار مرفأ بيروت وصفحة إحدى أبشع الجرائم في تاريخ لبنان لم تُطو، لأن كرامة الإنسان التي منحها الخالق لكل نفس نفخ فيها روحه، مفقودة من قاموس المسؤولين. ماذا فعلوا حتى الآن؟ لا شيء سوى التسويف والتأخير وعرقلة التحقيق.

واليوم، في الأحد الحادي عشر من زمن العنصرة، نتأمل بإنجيل زكّا العشار الذي تسلّق جميّة ليرى الرب الذي كان ماراً في وسط المدينة. تسلق الشجرة لأن قامته القصيرة لم تسمح له باختراق الجموع وتكحيل عينيه برؤية الحق. إنفتحت إليه الرب ودعاه لينزل لأنه يريد أن يقيم عنده ذلك اليوم. أسرع زكّا غير مصدّق واستضاف رب المجد في منزله، فكان الخلاص له ولأهل بيته. عوض عن كل شخص ظلمه أربعة أضعاف. وهذا ما يفعله الرب كل يوم مع المسؤولين. يريد أن يدعوهم لاستقباله في قلوبهم ليحمل لهم الخلاص، لكن أحداً منهم لا يسمع صوته ولا يرى صورته، لأنهم لم يتسلقوا جميّة الحقيقة. أما الرب الأمين على كلمته والسخي برجائه فلا يزال ينتظرهم، لكنه يمهّل ولا يهمل. هناك حدود للانتظار. الحقيقة هي جميّزكم أيها المسؤولون! تسلقوها قبل فوات الأوان لكي تروا الرب بانتظاركم. هلاً فتحت له الباب لتدروا لكل ذي حق حقه وتقالوا الخلاص؟

وفي الانتظار، يزور الرب يسوع كل عائلة بكت حبيباً، وكل أسرة تشردت، ليطيّب قلوب كل صاحب صرخة ووجع و"آخ" وصلت إلى السماء، ويستجيب لكل صوت يطالب بعدالة السماء بدل عدالة ضائعة على الأرض. تسلقوا جميّة حبه لتروه يمشي في وسط المدينة الحزينة، يدور على دمعة كل أم، وغصة كل زوجة، وحرقة كل أب، وأنين كل جريح، وألم كل يتيم، وصرخة كل مظلوم، وتعتير كل مشرد. يدور عليهم الرب مؤكداً لهم أن عدالة السماء أكبر بكثير من عدالة الأرض، وهي قادمة لا محالة، عاجلاً أم آجلاً! نسأل الرب أن يعطيهم نعمة الحق والصبر وطول الأناة. إنهم الشهداء الأحياء الذين يموتون ألف مرة كل يوم جراء الظلم والحسرة والإهمال، وهم بمنزلة الشهداء الذين سقطوا ودمائهم لا تزال تصرخ إلى رب السماء. إنهم الشهداء الأحياء، وهم لا يختلفون عن الشهداء الرهبان الموارنة الـ ٣٥٠ الذين شهدوا للرب بحياتهم قبل أكثر من ١٥٠٠ سنة، وتكرهم باقية معنا وقد احتفلنا بعيدهم السبت. وبمنطقنا المسيحي، نتذكر أحياءنا وشهداءنا لأنهم باقون معنا، من خلال جسر الصلاة الذي نتواصل فيه معهم. وبمناسبة الذكرى الأولى لانفجار مرفأ بيروت، نتذكر الشهداء جميعاً، أحياء وأمواتاً، في قداس إلهي نرفعه من أجلهم، مع صاحب السيادة المطران أنطوان شربل طريبه، يوم الأربعاء في ٤ آب، الساعة ٦،٠٠ مساءً، في كاتدرائية سيدة لبنان. وسيتم الإعلان في حينه عن ٤ لغات تخليداً لتكرامهم.

على الصعيد الرعوي، ماضون قُدماً باحتفالات عيد انتقال العذراء بالنفس والجسد إلى السماء، على رغم ظروف الإقبال العام. من قال إن الاحتفالات توقفت ومعها المسيرات المريمية؟ هناك برنامج كامل لاحتفالاتنا الممتدة من ٦ إلى ١٥ آب، وهو موجود في هذه النشرة وعلى موقعنا. وبرنامنا مسيرة يومية من الكاتدرائية إلى كل منزل من منازلكم، إلى كنائسكم الصغيرة، عبر وسائل التواصل الاجتماعي. هذه الوسائل هي جميّزتنا، فلنتسلقها معاً لنرى الرب يسوع! كونوا معنا وافتحوا أبواب قلوبكم لتتكنّى مع الرب معاً، فهو آت مع أمه العذراء إلى أحيائه، لينزع قلق الوباء وتداعياته من نفوسنا، ويغمرنا بحبه وسلامه.

الخوري طوني سركيس

## تأمل في الإنجيل

## فلنترك لمريم العذراء زمام حياتنا

وَأِنْ كُنْتُ قَدْ ظَلَمْتُ أَحَدًا بِشَيْءٍ، فَإِنِّي أُرِيدُ لَهُ أَرْبَعَةَ أَضْعَافٍ! يا لها من طريقة عملية للتعويض عن الظلم الذي نتعرض به للناس... فلو عوض كل منّا لكل من أساء إليه لكانت الدنيا بألف خير، فبدل الكلمة "البشعة" كلمات جميلة، وبدل الإهانة اعتذار ورد اعتبار... وإلى الله، تعويض للإنسان وتوبة صادقة... نأخذ اليوم من زكّا عبراً كثيرة وأبرزها أن ما من عائق أمام من يبحث عن يسوع... وأن من يبحث عن الله مدعو للاستفادة، كزكّا، من كل ما يساعده لسلوك درب الوصول إلى لقاء الرب... الجميّة، في حياتنا اليومية، هي كل كاهن أو صديق أو ظرف يقربنا أكثر إلى الرب ويُعيننا لتخطي أنانيتنا وماضينا وخطيئتنا... لم يضع الرب شروطاً على زكّا - الخاطي الذي تاب - لأنه عرف كيف يتوب...

وأنت؟ هل تعرف ما عليك أن تفعل لتكون أقرب إلى الله؟!

يسعدُ التكلم عن مريم العذراء العديد من الناس ويُزعجُ بعضاً آخر. لكن مريم لا تترك حساسية البعض وتقوى الآخرين من دون آية مبالاة لأن مريم والدة الله تحتل مكانة فريدة من نوعها في فهم الإيمان والصلاة في الكنيسة. ويمكن اعتبار دعوة البابا بندكتس السادس عشر لشهر مايو مناسبة لنا لنسمح لمريم أن تقودنا نحو ابنها. من هي إذا فتاة الناصرة تلك التي لم تتحدث الأنجيل كثيراً عنها؟ صحيح أن مريم هي امرأة كباقي النساء وفي الوقت عينه هي والدة يسوع المسيح، الإله ابن الله ومخلص العالم. وتقول القديسة تريزيا الطفل يسوع: "لا يجب أن نتحدث بأشياء لا نفهمها وبعيدة عن الواقع. وكفي تلفتني عظة تدور حول مريم العذراء فعليها أن تريني حياة العذراء الحقيقية لا حياتها المفترضة؛ وأنا متأكدة أن حياتها الحقيقية بسيطة جداً. فغالباً ما تظهر لنا حياة مريم العذراء بعيدة المنال ولكن من المفترض أن تكون حياتها مثلاً قريباً منّا كي نحذو حذوها". نعلم أن مريم العذراء هي سلطنة السماء والأرض لكنّها أم قبل كل شيء. وقد أعاد المجمع الفاتيكاني الثاني مكانة مريم العذراء في الكنيسة فهي التي تقودنا نحو يسوع. ومن تراه يستطيع أن يربنا وجه الابن أكثر من الأم؟ فلطالما رافقت مريم جميع المرسلين الذين أعلنوا بشاره ابنها السارة. ويبقى لكل منّا أن يكتشف كيف يمكن لمريم العذراء أن ترافقه وتقوده نحو المسيح.





# الخبر السّار من رعيّتك

الأحد الحادي عشر  
من زمن العنصرة

إنّ الرّب قريب منّا على الدوام  
بدعوات جديدة، وكلمات جديدة  
وبتعزيزه، إنّ الرّب أزلي، ولا يتقاعد  
أبداً

البابا فرنسيس

كاتدرائية سيدة لبنان - هاريس بارك

## الإنجيل

## الرسالة

دَخَلَ يَسُوعُ أَرِيحَا وَبَدَأَ يَجْتَازُهَا، وَإِذَا رَجُلٌ اسْمُهُ زَكَّا، كَانَ رَئِيسًا  
لِلْعَشَائِرِ وَغَنِيًّا. وَكَانَ يَسْعَى لِيَرَى مَنْ هُوَ يَسُوعُ، فَلَمْ يَقْدِرْ بِسَبَبِ  
الْجَمْعِ لِأَنَّهُ كَانَ قَصِيرَ الْقَامَةِ. فَتَقَدَّمَ مُسْرِعًا وَتَسَلَّقَ جُمُورَ لِكِي يَرَاهُ،  
لَأَنَّ يَسُوعَ كَانَ مُزْمِعًا أَنْ يَمُرَّ بِهَا. وَلَمَّا وَصَلَ يَسُوعُ إِلَى الْمَكَانِ، رَفَعَ  
نَظْرَهُ إِلَيْهِ وَقَالَ لَهُ: "يَا زَكَّا، أَسْرِعْ وَانْزِلْ، فَعَلَيَّ أَنْ أَقِيمَ الْيَوْمَ فِي  
بَيْتِكَ". فَأَسْرَعَ وَانْزَلَ وَاسْتَقْبَلَهُ فِي بَيْتِهِ مَسْرُورًا. وَرَأَى الْجَمِيعُ ذَلِكَ  
فَأَخَذُوا يَتَذَمَّرُونَ قَائِلِينَ: "دَخَلَ لِيَبِيتَ عِنْدَ رَجُلٍ خَاطِي". أَمَّا زَكَّا  
فَوَقَفَ وَقَالَ لِلرَّبِّ: "يَا رَبِّ، هَا أَنَا أُعْطِي نِصْفَ مَقْتَنِيَّاتِي لِلْفُقَرَاءِ، وَإِنْ  
كُنْتُ قَدْ ظَلَمْتُ أَحَدًا بِشَيْءٍ، فَإِنِّي أَرُدُّ لَهُ أَرْبَعَةَ أَضْعَافٍ". فَقَالَ لَهُ  
يَسُوعُ: "الْيَوْمَ صَارَ الْخُلَاصُ لِهَذَا الْبَيْتِ، لِأَنَّ هَذَا الرَّجُلَ هُوَ أَيْضًا  
ابْنُ إِبْرَاهِيمَ. فَإِنَّ ابْنَ الْإِنْسَانِ جَاءَ لِيَبْحَثَ عَنِ الضَّالِّينَ وَيُخَلِّصَهُ".

لَمَّا جَاءَ الْمَسِيحُ بِشَرِّكُمْ بِالسَّلَامِ أَنْتُمْ التَّعْبِيدِينَ، وَبَشَّرَ بِالسَّلَامِ  
الْقَرِيبِينَ، لَأَنَّنَا بِهِ نَلْنَا نَحْنُ الْاِثْنَيْنِ فِي رُوحٍ وَاحِدٍ الْوُصُولَ  
إِلَى الْآبِ. إِذَا فَلَسْتُمْ تَعُدُّ غُرَبَاءَ وَلَا نَزْلَاءَ، بَلْ أَنْتُمْ أَهْلُ مَدِينَةٍ  
الْقَدِيسِينَ وَأَهْلُ بَيْتِ اللَّهِ، بُنِيْتُمْ عَلَى أَسَاسِ الرُّسُلِ وَالْأَنْبِيَاءِ،  
وَالْمَسِيحِ يَسُوعَ نَفْسُهُ هُوَ خَجَرُ الزَّائِرَةِ. فِيهِ يَتِمَّاسُكُ الْبِنَاءُ  
كُلُّهُ، فَيَرْتَفِعُ هَيْكَلًا مُقَدَّسًا فِي الرَّبِّ، وَفِيهِ أَنْتُمْ أَيْضًا تُبْنَوْنَ  
مَعًا مَسْكِنًا لِلَّهِ فِي الرُّوحِ.

أفس ٢ : ١٧ - ٢٢



## صلاة

أَيُّهَا الْخَثَّانَ عَلَى الْمُذْبِينِ، وَالْغَنِيِّ  
لِلْفُقَرَاءِ، وَالرَّجِيمِ لِلْمَضْنُوكِينَ، وَالْعَزَاءِ  
وَالشَّجَاعَةِ لِلْمَحْزُونِينَ، تَرَفَّقْ خَنَاتِكَ،  
رَبِّ، بِذُنُوبِنَا، وَأَعِثْ مَوَاهِبَكَ فَتَقَرَّنَا.  
أَرْخِ شَفَاعَنَا فِي مِينَاءِ الْحَيَاةِ، وَرَوِّ  
أَحْزَانَنَا بِيَتَّبُوعِ عَزَائِكَ. أَيُّهَا الْآبُ  
وَالابْنُ وَالرُّوحُ الْقُدُّوسُ، لَكَ الْمَجْدُ  
الآنَ وَالْإِلَهُ أَبَدًا، آمِينَ.

### قَدَاسَاتُ يَوْمِ الْأَحَدِ

كاتدرائية سيدة لبنان - هاريس بارك ٨:٠٠ (عربي) ٩:٣٠ (إنكليزي) ١١:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٥:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٧:٠٠ (إنكليزي)

### قَدَاسَاتُ الْأُسْبُوعِ

الاثنين، الثلاثاء، الخميس والجمعة: ٧:٠٠ و ٩:٠٠ صباحاً و ٦:٠٠ مساءً؛ الأربعاء: ٧:٠٠ و ٩:٠٠ صباحاً، ٥:٣٠ و ٧:٠٠ مساءً؛ السبت: ٧:٣٠ صباحاً و ٦:٠٠ مساءً

### الاعترافات

مؤمّنة قبل وخلال قداس السبت الساعة ٦:٠٠ مساءً وقَدَاسَاتُ الْأَحَدِ أو بتحديد موعد خلال أيام الأسبوع

### ساعات السجود

ساعة سجود: كل يوم خميس ٨:٠٠ - ٩:٠٠ مساءً - ٢٤ ساعة سجود أمام القربان: كل أول جمعة من الشهر من ٩:٣٠ صباحاً لغاية السبت ٧:٣٠ صباحاً